

1018 North 8th Street  
 Reading, PA 19604  
 Phone: 610-376-2976  
 Fax: 610-376-2825

Website: [www.sjcreading.com](http://www.sjcreading.com)  
 Email: [sjparish@comcast.net](mailto:sjparish@comcast.net)

**Parish Office Hours**  
 Monday-Thursday: 9am-4pm

**Horario-Oficina Parroquial**  
 lunes-jueves: 9am-4pm

**Chapel Hours/Horario de la Capilla**  
 Monday-Thursday: 9am-4pm

**MASS SCHEDULE/HORARIO DE MISAS**

**Weekend Mass/Misas Fin de Semana**

Saturday/Sábado: 4pm (English)  
 6pm (Español)  
 Sunday/Domingo: 9am (English)  
 11am (Español)

**WEEKDAYS/DIAS DE SEMANA**

Monday, Tuesday, Thursday &  
 Friday: 9am (English)

Weds./Miércoles: 6pm (Español)

Primer Viernes: 6pm (Español)

**CONFESSIONS/CONFESIONES**

Saturday/Sábado: 3:00 to 3:45pm  
 Sunday/Domingo: 8:15 to 8:45am  
 Also by appointment/También por cita

**BAPTISM/BAUTISMO**

Call/Llame a Mary Lou Vazquez  
 Parish Secretary/Secretaria

**MARRIAGE/MATRIMONIO**

Call/Llame a Father Grabish  
 Father Ganser

**ANOIDING OF THE SICK/UNCION DE**

**ENFERMOS**

Call/Llame a Monsignor Grabish or  
 Father Ganser

February 28, 2021

**Second Sunday in Lent**  
**Segundo Domingo de Cuaresma**

**Pastor/Párroco** Rev. Msgr. John J. Grabish  
**Assistant Pastors/Asistentes** Fr. Joseph S. Ganser  
 Fr. Quyet A. Pham  
**Deacon/Diácono** Francisco Colón  
**Pastoral Assistant/Asistente Pastoral**  
 Sr. (Hna.) Patricia Michael Godoy, IHM  
**Parish Secretary/Secretaria** Mary Lou Vazquez  
**Music Ministry/Ministerio de Música** Christine Schuler  
**Religious Education/Educación Religiosa** Kelley A. Eroh  
**Catholic Schools/Escuelas Católicas**  
 Holy Guardian Angels School (Elementary): 610-929-4124  
 \Berks Catholic High School (Secundaria): 610-374-8361  
**Diocesan Victim Assistance Coordinator**  
**Coordinadora Diocesana de Asistencia a Víctimas**  
 Wendy S. Krisak, M.A., NCC, LPC.  
 Direct Line: 800-791-9209  
**Office of Safe Environment/ Oficina de Ambiente Seguro**  
 Pamela J. Russo, MSW,MS  
 Secretary, Youth Protection and Catholic Human Services  
 P.O. Box F, Allentown PA 18105-1538  
 610-871-5200 Ext. 2204  
[prusso@allentowndiocese.org](mailto:prusso@allentowndiocese.org)  
**Diocesan Website** [www.allentowndiocese.org](http://www.allentowndiocese.org)



See our web page: Monsignor's letter & Lenten Guidelines

Visita nuestra página web para el mensaje del Padre Juan y para algunas pautas para Cuaresma

**Weekly Expenses/Gastos Semanales-\$ 7,010.50**  
**February 21, 2021**

Fair Share/Ofrenda - \$1,378.00  
 Ash Wednesday/Miercoles de Ceniza - \$502.00  
 Catholic Home Missions - \$424.00  
 Thank you!/Gracias por su apoyo!

Weekly **MASS** Intentions ©JPPC



March 1 through March 7, 2021

<b>Mon/Lun</b>	<b>9:00 AM</b>	†John (Chick) Loeper
<b>Tues/Mar</b>	<b>9:00 AM</b>	Samuel Arias (health)
<b>Wed/Mier</b>	<b>6:00 PM</b>	†Francisca Rodríguez
<b>Thurs/Jue</b>	<b>9:00 AM</b>	Jaime Nieves (Health)
<b>Fri/Vier</b>	<b>9:00 AM</b>	Memorial Fund
	<b>6:00 PM</b>	†Matilda Herbst
<b>Sat/Sab</b>	<b>4:00 PM</b>	†Eugene O'Brien
	<b>6:00 PM</b>	†Hilda Velázquez
<b>Sun/Dom</b>	<b>9:00 AM</b>	†Kathie Murphy
	<b>11:00 AM</b>	†Jose Magaña Tinoco

**Monday:** Dn 9:4b-10; Ps 79:8, 9, 11, 13; Lk 6:36-38  
**Tuesday:** Is 1:10, 16-20; Ps 50:8-9, 16bc-17, 21, 23; Mt 23:1-12  
**Wednesday:** Jer18:18-20; s 31:5-6,14,15-16; Mt 20:17-28  
**Thursday:** Jer 17:5-10; Ps 1:1-2, 3, 4, 6; Lk 16:19-31  
**Friday:** Gn37:3-4,12-13a,17b-28a;Ps 105:16-17,18-19,20-21;Mt 21:33-43,45-46  
**Saturday:** Mi 7:14-15,18-20;Ps 103:1-2,3-4, 9-10, 11-12; Lk 15:1-3, 11-32  
**Sunday:**Ex 20:1-17or Ex 20:1-3,7-8,12-17; Ps 19:8,9,10,11;1Cor1:22-25;Jn 2:13-25



**THE STATIONS OF THE CROSS** will be offered each Friday in Lent at 7:00PM.

The Stations will be livestreamed to the Diocese of Allentown Facebook page, to AD Today, and to the Diocese of Allentown YouTube channel.

Links below to join us virtually:

AD Today at [www.ad-today.com](http://www.ad-today.com)

Diocese of Allentown Facebook Page [www.facebook.com/DioceseofAllentown](http://www.facebook.com/DioceseofAllentown)

Diocesan YouTube Channel at [www.youtube.com/user/DioceseofAllentown](http://www.youtube.com/user/DioceseofAllentown)

**COMMISSION FOR MEN MONTHLY ROSARY** As we enter into this new year, the Commission for Men will be hosting a monthly rosary for men and their families every 3rd Wednesday at 7:00pm. Join us to pray for peace in our nation and in our world, for an end to the coronavirus pandemic, and for an increase in vocations to religious life and priesthood – in our Diocese and throughout the Church. For more information and to pray the next rosary on Wednesday, March 17th at 7PM, check out the website: <https://www.menaliveinchrist.org/mens-rosary/>

Men and their families are welcome!

**TRY THE NEW AND IMPROVED AD TIMES ONLINE** Please consider signing up for the new and improved online version of the AD Times. Doing so will mean you'll get the news faster, and you will save the Diocese money on printing and postage.

Email your name and address to [communications@AllentownDiocese.org](mailto:communications@AllentownDiocese.org) and we'll sign you up for a free email subscription and remove your name from the mailing list of the printed newspaper.

**CATHOLIC BISHOP ABUSE REPORTING SERVICE**

If you have an allegation of abuse against a bishop, please contact the Catholic Bishop Abuse Reporting Service at [www.ReportBishopAbuse.org](http://www.ReportBishopAbuse.org) or by calling 800-276-1562.

**YOUR SUNDAY OFFERING ENVELOPES FOR FEBRUARY ARE AS FOLLOWS:**

- ◆ February 28th - Fair Share & Maintenance

**Thanking you in advance for your contribution and support to our Parish!**

**HGA REGIONAL SCHOOL EVENTS**

- ◆ Registration for the 2021-2022 School Year is open! Includes Kindergarten and Pre-Kindergarten
- ◆ Register early to Save \$\$\$

Registration Fees February- \$130 & March forward- \$140

Visit <https://holyguardianangelsregionalschool.square.site> to register today! Email [admissions@hgaschool.org](mailto:admissions@hgaschool.org) with any questions you may have about our amazing school!

- ◆ Save the Date for our Annual Ladies Night Out Event to be held virtually as a raffle again this year from April 9-April 17! Stay tuned for event link and prizes!
- ◆ Save the Date for our HGA Regional School Golf Tournament on Saturday, May 8, 2021.

“Éste es  
mi Hijo  
amado.



“This is  
my beloved  
Son.  
Listen to  
him.”

# LECTURAS DE LA SEMANA

*Objeto Litúrgico - Intención*  
*Liturgical Item - Intention*



*Vela del Santuario de la Iglesia*  
*Church Sanctuary Lamp*  
*y/and El Vino/Altar Wine*  
*are offered this week for:*

***SYLVIA MENICUCCI***

*Consider offering an Intention for a Mass or Liturgical item/Considere ofrecer una Misa u objeto litúrgico para una intención especial.*

**Lunes:** Dn 9:4b-10; Sal 78:8, 9, 11, 13;

Lc 6:36-38

**Martes:** Is 1:10, 16-20; Sal 49:8-9, 16bc-17, 21, 23;

Mt 23:1-12

**Miércoles:** Jer 18:18-20; Sal 30:5-6, 14, 15-16;

Mt 20:17-28

**Jueves:** Jer 17:5-10; Sal 1:1-2, 3, 4, 6;

Lc 16:19-31

**Viernes:** Gn 37:3-4, 12-13, 17-28; Sal 104:16-

17, 18-19, 20-21; Mt 21:33-43, 45-46

**Sábado:** Mi 7:14-15, 18-20; Sal 102:1-2, 3-4,

9-10, 11-12; Lc 15:1-3, 11-32

**Domingo:** Ex 20:1-17 o Ex 20:1-3, 7-8, 12-17;

Sal 18:8, 9, 10, 11; 1 Cor 1:22-25; Jn 2:13-25

**DEBIDO AL CORONA VIRUS, NECESITAMOS REDUCIR EL NÚMERO DE PERSONAS QUE PUEDEN ESTAR EN LA OFICINA PARROQUIAL. SI NECESITA VENIR A LA PARROQUIA POR CUALQUIER RAZÓN, POR FAVOR LLAME AL 610-376-2976 PARA HACER UNA CITA. GRACIAS POR SU APOYO Y COOPERACIÓN.**

**FELIGRESES ENFERMOS O INCAPACITADOS** Llame la oficina parroquial al 610-376-2976 si Ud. conoce algún feligrés que está enfermo o incapacitado. Uno de los sacerdotes o religiosas puede visitarlo mientras está en casa o en el hospital.

**¡LLENE NUESTRA DISPENSA DE COMIDA!** Piensen por favor en nuestra dispensa cuando estén de compras en el supermercado. También se aceptan donaciones monetarias y tarjetas de regalo.

Los artículos de comida se pueden dejar en la Iglesia sábado o domingo antes o después de todas las Misas o en la Oficina Parroquial, de lunes a jueves de 9:30am a 3:30pm o en ARCpoint Labs of Reading, 2208 Quarry Dr. (West Lawn) Suite 207, de lunes a viernes entre las 8am y las 5pm. o llamar a Annmarie al 610-781-8459

**ALIMENTOS NECESITADOS:** cereal, arroz, víveres enlatados, peanut butter y jelly!

**SERVICIO DE DENUNCIA DE ABUSOS DE OBISPOS CATÓLICOS** Si tiene una denuncia de abuso contra un obispo, comuníquese con el Servicio de Denuncias de Abuso de Obispos Católicos en [www.ReportBishopAbuse.org](http://www.ReportBishopAbuse.org) o llamando al 800-276-1562.



**LIBRO DE INTENCIONES ESTÁ DISPONIBLE** La ofrenda para cada Misa es \$10.00 y debe donarse en el momento en que se pide una Misa. No se anotan Misas por teléfono. Las Misas se pueden celebrar para cumpleaños y aniversarios. Si la Misa no está disponible para la fecha deseada, Ud. tiene la opción de que la lámpara de la Iglesia esté encendida durante la semana para su intención. También puede donar el pan del altar, el vino del altar o las flores en memoria de su ser querido. Llame a la Oficina Parroquial para obtener más detalles al 610-376-2976.

### **ESTÁ REGISTRADO EN LA PARROQUIA?**

Damos la bienvenida a todos a Nuestra Parroquia. Si desea ser miembro de la parroquia, llame a la Oficina Parroquial de lunes a jueves de 9:00 am a 4:00 pm para hacer una cita. Ser miembro es muy importante para un cristiano católico. También es necesario si necesitan certificados de elegibilidad para ser padrinos para los sacramentos de Bautismo o la Confirmación; o si necesitan una carta para la Inmigración comprobando que son miembros de la parroquia.

**SOBRES DE LA IGLESIA SI USTED ESTÁ REGISTRADO EN LA PARROQUIA, Y NO HA RECIBIDO SUS SOBRES DE LA IGLESIA, POR FAVOR LLAME A LA OFICINA PARROQUIAL PARA ASEGURARSE DE QUE TENEMOS SU DIRECCIÓN CORRECTA. GRACIAS.**

Los Sobres de Ofrenda que para el mes de febrero serán los siguientes:

- ♦ 28 de febrero - Ofrenda & Mantenimiento

*Gracias de antemano por su donación y apoyo a nuestra parroquia.*

**RECORDATORIO** Si Ud. ha cambiado de dirección o número de teléfono, por favor háganoslo saber. Es importante y necesario que mantengamos su información actualizada.

### **BAUTISMOS**

Se celebran el primer domingo del mes (en inglés) y el segundo fin de semana del mes (en español) después de la última Misa del día. **Los padrinos deben ser católicos practicantes que asisten a la Misa regularmente. Además, deben ser bautizados, haber recibido la Primera Comunión y Confirmación; si están casados, casados por la Iglesia Católica; si son solteros, no estar conviviendo. Se pide comprobante de los boletos/certificados de Matrimonio Católico y Confirmación.** Para más información llame a Mary Lou Vázquez al 610-376-2976.

**EL BOLETÍN ESTÁ EN NUESTRA PÁGINA WEB:** Si no pueden obtener el boletín semanal en la iglesia, lo pueden encontrar en nuestra página web: [sjcreading.com](http://sjcreading.com)

100 Lancaster Ave.  
Reading, PA 19611  
(610) 376-1888  
Fax: 610-376-6726

**10% OFF**

*Family Restaurant*  
OPEN 24/7

QueenCityReading.com



**CAMBRIA & KLINE**  
ABOGADOS DE INMIGRACIÓN

532 WALNUT STREET, READING, PA 19601  
T: 484-926-2014 • F: 484-926-2032 • www.cambriaklinelaw.com




**HAMPDEN HEIGHTS**  
1605 Rockland St., Reading, PA 19604  
*Robert E. Bean, Supv.*  
www.beanfuneralhomes.com  
610-376-0985



**Funding**

Commercial Rates are at an **All Time Low**. Contact us today to get a free analysis to see if we can help **Save you money** with your monthly payments on your commercial property. Multi-Family, Retail, Office Building, Apartment and Condos. Can close in as little as 45 days! Four season customer service is our top priority.

[www.duqfunding.com](http://www.duqfunding.com)  
1650 Market Street - Suite 3600, Philadelphia, PA 19103



**What's My Name?**

The #WHATSMYNAME Movement asks everyone to simply ask drivers "What's my name?" before entering their vehicle to make sure it is the car they are supposed to enter.

**#WHATSMYNAME**

In Remembrance of Samantha Josephson

**catholicmatch<sup>®</sup>**  
Pennsylvania



CatholicMatch.com/  
datePA



**American Red Cross**

*Make a Difference in Your Community*

**VOLUNTEER**  
with the American Red Cross

Join today at [redcross.org/Volunteer](http://redcross.org/Volunteer)

Shop small - Shop local  
- Support small business -



**PLEASE**  
SUPPORT OUR SPONSORS  
Tell them you saw their ad here!

**Mallory's Army Foundation**  
United Together In The Fight Against Bullying...  
Don't Just Teach Kindness... **BE KINDNESS!**

[www.MallorysArmy.com](http://www.MallorysArmy.com)  
(973) 440-8657 • [info@mallorysarmy.org](mailto:info@mallorysarmy.org)

It's easy to join our mailing list! Just send your email address by text message:  
Text MALLORYSARMY to 22828 to get started.

 Message and data rates may apply.

**IT'S HERE!**

introducing



*Finding FABER™*




Connecting sponsors and the community in realtime!

Local, trusted, proven, effective, supportive, referrals, relationships,  
affordable, repetitious, versatile, lasting.

This describes the power of... **Church Bulletin Advertising**

Placing an ad in the parish bulletin supports the parish while building your business - THAT'S A WIN WIN!  
Call 1.800.333.3166!